

ST. PHILOMENE CATHOLIC CHURCH

2428 BELL STREET
SACRAMENTO, CA 95825



www.stphilomene.com
www.facebook.com/stphilomene

Office: (916) 481-6757
Fax: (916) 481-1603

30th Sunday in Ordinary Time

October 29, 2023

OFFICE HOURS

Monday (Closed)

Tuesday - Friday

10:00 am - 12:00 pm

1:00 pm - 5:00 pm

MASS SCHEDULE

Saturday:	5:00 PM - English 7:00 PM - Español
Sunday:	9:00 AM - English 12:00 PM - Español
Tuesday:	8:15 AM - English
Wednesday:	8:15 AM - English
Thursday:	8:15 AM - English
Friday:	8:15 AM - English

CONFSSION | CONFESIONES

Saturday

4:00pm-5:00pm inside the Church.

BAPTISMS

Call the Parish Office for preparation times.

Llame a la oficina parroquial para agendar un bautizo.

WEDDINGS & QUINCEAÑERAS

At least six months notice required.

Se requiere un aviso de al menos seis meses.

PARISH STAFF

PERSONAL PARROQUIAL

Rev. Francisco Velazquez, Parochial Administrator

Kerri Bray-Smith, School Principal

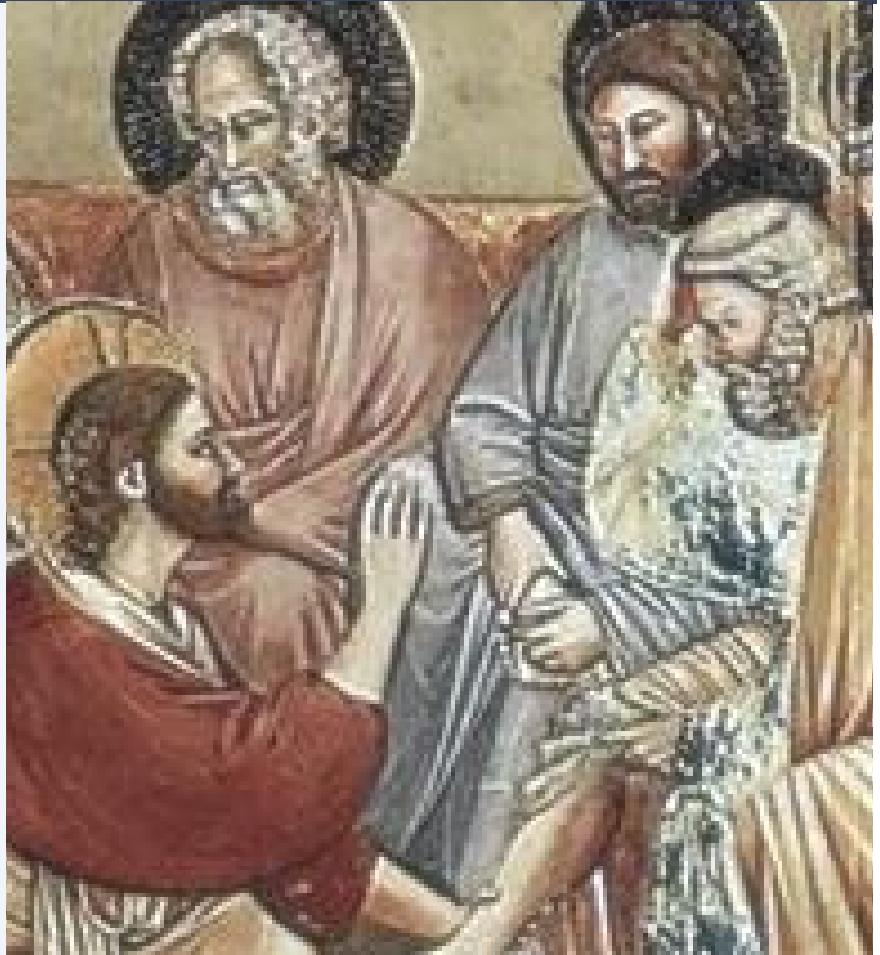
Gabriela Valadez, Secretary

Diana Jimenez, Bookkeeper

Eban Preciado, Music Director

Sylvia Miller, Janitor

Miluska Beltran, Volunteer Rel. Ed. Director



Gospel

Matthew 22:34-40

“You shall love the Lord, your God, with all your heart, with all your soul, and with all your mind...”

You shall love your neighbor as yourself.

ST. PHILOMENE PARISH MISSION STATEMENT

We, the parishioners of St. Philomene Parish, are a communion of brothers and sisters united by our communion with Jesus Christ who gathers us and empowers us with His Holy Spirit to worship God in faith through the celebration of the Sacraments, prayers, evangelization and loving communion and service. We rejoice and embrace the diversity of all our members as a gift from God.

TODAY'S READINGS

First Reading

Exodus 22:20-26

The Lord teaches that compassion ought to be shown to the alien and to the poor.

Responsorial Psalm

Psalm 18:2-4,47,51

I love you, Lord, my strength.

Second Reading

1 Thessalonians 1:5c-10

Paul tells the Thessalonians that their conversion to the Lord has been an example to all believers.

Gospel Reading

Matthew 22:34-40

The Pharisees continue to test Jesus with a question about the greatest commandment.

What is the difference between All Saints Day and All Souls' Day?

All Saints and All Souls comprise the two-day celebration of the Communion of Saints – those who are with God in heaven and those who are on their way to heaven. On the Solemnity of All Saints, **November 1**, the Church celebrates those Christians who achieved spiritual maturity. It is a day to venerate all the holy men and women who have been canonized by the Church. A day later, on the Commemoration of All the Faithful Departed (**All Souls' Day**), the Church remembers and prays for the faithful departed: our brothers and sisters who have died marked with the sign of faith. Particularly, we pray for all the souls in purgatory.



BACKGROUND ON THE GOSPEL

This week's Gospel follows close behind the Gospel read [last Sunday](#). It is the last of three questions put to Jesus by Jewish religious leaders who are trying to trick him into saying something that might get him arrested. This reminds us that the context for today's reading is the mounting tension between Jesus and the religious leaders in Jerusalem.

The Herodians and the Pharisees asked the first question, which was about taxes. The Sadducees asked the second question, which was about the Resurrection (see [Matthew 22:22-33](#)). The third question, considered in today's Gospel, is asked by a Pharisee who asks Jesus about the greatest of the commandments.

The question requires Jesus to interpret the Law of Moses. The Mosaic Law consists of the Ten Commandments and many additional rules, numbering over six hundred. Adherence to the Mosaic Law, for a devout Jew, is an expression of faithfulness to God's covenant with Israel. The ranking of the Commandments was regularly debated among the teachers of the Law.

Jesus answers the Pharisees' question with a two-fold summary. Jesus says that all of the commandments can be summarized in two commandments: love God and love your neighbor. Both of these were central elements of the religious tradition Jesus learned from his Jewish community. Indeed these continue to be central aspects of contemporary Jewish religious understanding. Jesus' response to his questioners proposed an integral connection between these two aspects of the Jewish Law. Love of God finds its expression in our love for our neighbor.

LECTURAS DE HOY

Primera Lectura

Éxodo 22,20-26

El Señor enseña que se debe mostrar compasión al extranjero y al pobre.

Salmo Responsorial

Salmo 17,2-3bc-4.47y51ab

Yo te amo, Señor, tú eres mi fortaleza.

Segunda Lectura

1 Tesaloníquenses 1,5-10

Pablo les dice a los Tesalonicenses que su conversión al Señor ha sido un ejemplo para todos los creyentes.

Evangelio

Mateo 22,34-40

Los fariseos continúan poniendo a prueba a Jesús con una pregunta sobre el mandamiento más grande.

¿Cuál es la diferencia entre el Día de Todos los Santos y el Día de Todos los Difuntos?

Todos los Santos y Todos los Difuntos comprenden la celebración de dos días de la Comunión de los Santos: los que están con Dios en el cielo y los que están en camino al cielo. En la solemnidad de Todos los Santos, el **1 de noviembre**, la Iglesia celebra a aquellos cristianos que alcanzaron la madurez espiritual. Es un día para venerar a todos los santos y santas que han sido canonizados por la Iglesia. Un día después, en la Conmemoración de Todos los Fieles Difuntos (**Día de Todos los Difuntos**), la Iglesia recuerda y ora por los fieles difuntos: nuestros hermanos y hermanas que han muerto marcados con el signo de la fe. En particular, oramos por todas las almas del purgatorio.



ANTECEDENTES DEL EVANGELIO

El Evangelio de esta semana sigue de cerca al Evangelio leído el [domingo pasado](#). Es la última de tres preguntas que le hicieron a Jesús los líderes religiosos judíos que intentan engañarlo para que diga algo que podría hacer que lo arresten. Esto nos recuerda que el contexto de la lectura de hoy es la creciente tensión entre Jesús y los líderes religiosos en Jerusalén.

Los herodianos y los fariseos hicieron la primera pregunta, que era sobre los impuestos. Los saduceos hicieron la segunda pregunta, que se refería a la resurrección (ver [Mateo 22:22-33](#)). La tercera pregunta, considerada en el evangelio de hoy, formula un fariseo que le pregunta a Jesús cuál es el mayor de los mandamientos.

La pregunta requiere que Jesús interprete la Ley de Moisés. La Ley Mosaica consta de los Diez Mandamientos y muchas reglas adicionales, que suman más de seiscientas. La adhesión a la Ley Mosaica, para un judío devoto, es una expresión de fidelidad al pacto de Dios con Israel. La jerarquía de los Mandamientos era debatida periódicamente entre los profesores de la Ley.

Jesús responde a la pregunta de los fariseos con un doble resumen. Jesús dice que todos los mandamientos se pueden resumir en dos mandamientos: amar a Dios y amar al prójimo. Ambos fueron elementos centrales de la tradición religiosa que Jesús aprendió de su comunidad judía. De hecho, estos siguen siendo aspectos centrales de la comprensión religiosa judía contemporánea. La respuesta de Jesús a sus interrogadores propuso una conexión integral entre estos dos aspectos de la Ley judía. El amor a Dios encuentra su expresión en nuestro amor al prójimo.



MASS INTENTIONS INTENCIÓNES DE LA MISA

Sat	Oct. 28	5:00 pm
		7:00 pm Roy Godinez (H)
		Ma de la Luz Gonzalez (H)
Sun	Oct. 29	9:00 am
		12:00pm Leticia Avila (B)
		El Gobierno de Ecuador
Tue	Oct. 31	8:15 am
Wed	Nov. 01	8:15 am
Thu	Nov. 02	8:15 am
Fri	Nov. 03	8:15 am



EVENTS OF THE WEEK

Tues	Oct. 31	6:00 pm	Sharing God's Bounty dinner in the Gym
Wed	Nov. 01	7:00 pm	Grupo de Oración en el Salón Twomey
Fri	Nov. 03	7:00 pm	Eucharistic Adoration / Hora Santa
Sat	Nov. 04	4:00 pm	Confession

GRUPO DE ORACIÓN

¿Te sientes triste, te sientes cansado o enfermo? Dice el Señor en

Mateo 11, 28:

"Vengan a mí los que van cansados, llevando pesadas cargas, y yo los aliviare."

El Grupo de Oración de Santa Filomena te invita a tener un encuentro con el Señor. Nos reunimos los Miércoles en oración y alabanza de 7:00pm-9:00pm dentro del Salón Twomey.



PRAYERS FOR THE RECENTLY DECEASED

OREMOS POR LOS RECIÉN FALLECIDOS



Maria Santos	Evelyn Lopez Diaz
Juan Jose Rosas Olmedo	Maria de la Paz Serrano
Aurelia Mendoza	Gonzalez
Angel Salina Brito	Gary Saldano
Edgar Jhovan Pineda	Joseph Michael Godinez
Carmen Vazques Pavon	Karen Ann Russell
Aurelio Pambid	Jose Igineo Sarabia

PLEASE KEEP IN YOUR PRAYERS

POR FAVOR MANTENLOS EN TUS ORACIONES

Adan Peter	Delilah MacFall	Melody Mendoza
Jaime Alvarez	(Granddaughter of Boyd & Marry	Enrique Chavez
Carmen Villagomez	Frances Keenan)	Orgelia Cardenas
Geovanni Mendoza	Aurelia Barajas	
Wilma Mendoza	Jacob Rivera	
Max Roelen	Jaxton Rivera	
Fernando Villagomez	Josefina Mendoza	



ST PHILOMENE CATHOLIC SCHOOL

2320 EL CAMINO AVE
SACRAMENTO, CA 95821
WWW.STPHILOMENE.ORG
(916) 489-1506

St. Philomene Spanish Dual Language School

Now Enrolling
Inscripciones Abiertas

Diverse Community | Personal Attention
Excellent Academics | Faith in Action

For more information / Para más información:
916.489.1506 stphilomene.org

St. Philomene Catholic School is now enrolling students in TK - 8th and students in TK-4th for their Spanish Dual Language Immersion Program.

Our faith-based education is offered in an inclusive and multicultural community, while your child learns to speak, read, and write in Spanish and English fluently.

For more information please call **916-489-1506** or visit us at: www.stphilomene.org

Are you a St. Philomene School alumni? Contact us to keep you informed of Phillipie happenings!

ESPAÑOL

La Escuela Católica St. Philomene está inscribiendo estudiantes de TK a 8o y estudiantes de TK a 4o para su Programa de Doble Inmersión en Español.

Nuestra educación basada en la fe se ofrece en una comunidad inclusiva y multicultural, mientras sus hijos aprenden a hablar, leer, y escribir con fluidez el Español y el Inglés.

Para obtener más información, llame al **916-489-1506** o visítenos en: www.stphilomene.org

¿Eres un ex alumno de la Escuela Santa Philomena? ¡Contáctanos para mantenerte informado de los acontecimientos de los Phillies!

SHARING GOD'S BOUNTY

FREE DINNER EVERY TUESDAY
6:00pm to 7:00 pm in the School Gym



Sharing God's Bounty has been serving love, kindness, dignity and a hearty meal for 40 years. Our meals includes, a main dish, salad, fruit drinks and dessert. Our guests sit down and our wonderful volunteers do the rest. We are now serving 600 meals a month!

As part of this beautiful ministry, we also provide bread bags and farmer's market produce, socks, jackets, blankets and sleeping bags.

We promise laughter, music and fabulous food every Tuesday

CENA GRATIS TODOS LOS MARTES

6:00 pm a 7:00 pm en el Gimnasio de la Escuela

Sharing God's Bounty ha estado sirviendo amor, bondad, dignidad y una comida sustanciosa durante mas de 40 años. Nuestro platillo incluyen el entre principal, ensalada, bebidas y postre. Nuestros invitados se sientan y nuestros maravillosos voluntarios se encargan del Servicio.

¡Ahora estamos sirviendo 600 comidas al mes!

Como parte de este hermoso ministerio, también proporcionamos bolsas de pan, productos de despensa, calcetines, chamarras, cobijas y bolsas de dormir.

ST. PHILOMENE FOOD CLOSET DISPENSA DE COMIDA

9 1 6 . 4 8 1 . 7 1 1 3

Open Mondays & Tuesdays from 9:00 am - 12:00 pm.

The food closet continues to offer fresh produce, perishable and non perishable items. All are welcome!

We served **302** households with **964** bags of food in the month of September.

We Thank you for your contributions and are asking for your used plastic and paper bags as well as 1 dz egg cartons.

Abierto Lunes y Martes de 9:00 am a 12:00 PM

La despensa de comida sigue ofreciendo productos frescos, perecederos y no perecederos. ¡Todos son bienvenidos!

Servimos a **302** familias con **964** bolsas de comida en el mes de Febrero.

Les agradecemos sus contribuciones y les pedimos bolsas de plástico y papel usadas, así como 1 docena de cartones de huevos. ¡Gracias!

PARISH NEWS & ANNOUNCEMENTS

ALL SAINTS DAY

Wednesday, November 1

Holy Day of Obligation

8:15 am - English Mass

5:30 pm - English Mass

7:00 pm - Spanish Mass

ALL SOULS' DAY

Thursday, November 2

8:15 am - English Mass

5:30 pm - English Mass

7:00 pm - Spanish Mass

DÍA DE TODOS LOS SANTOS

Miercoles, 1 de Noviembre

Día de Precepto

8:15 am - Misa en Ingles

5:30 pm - Misa en Ingles

7:00 pm - Misa en Español

DÍA DE LOS FIELES DIFUNTOS

Jueves, 2 de Noviembre

8:15 am - Misa en Ingles

5:30 pm - Misa en Ingles

7:00 pm - Misa en Español

Estos son los números de los ganadores de la rifa. Si no a recogido su premio, por favor pase a la Oficina Parroquial con su boleto.

These are the numbers of the raffle winners. If you have not picked up your prize, please stop by the Parish Office to pick up your prize with your ticket.

4492466	Ferrero Rocher
4492699	Cast Iron Skillet
4493012	\$25 pink gift card
4492869	Shampoo/Conditioner set
4492740	Bottle of Wine
4493137	Peets Coffee Gift Set
4492806	\$5 lottery tickets
4493263	\$25 Gift Card Chipotle
4492827	\$5 lottery tickets
4492859	\$25 Gift Card Raleys
4493240	Safetyville Boo pass
4492814	\$25 Panda Express Gift Card
4492840	\$25 McDonalds Gift Card

Si usted tiene **intenciones** para orar durante la misa y a la vez recordar a sus seres queridos, usted puede hablar a la oficina y mandar ofrecer una misa.



LOS GANADORES DE LA RIFA DE LOS PREMIOS EN EFECTIVO SON:



1º Premio	\$1000.00	Sheila Auth
2º Premio	\$500.00	Maria Gomez
3º Premio	\$250.00	Jose Guerrero

Felicitaciones a todos los ganadores!

THE WINNERS OF OUR CASH RAFFLE PRIZES ARE:

1st Prize	\$1000.00	Sheila Auth
2nd Prize	\$500.00	Maria Gomez
3rd Prize	\$250.00	Jose Guerrero



Congratulations to all the winners!

CAPILLA DE ADORACIÓN — ¿Necesita pasar mas tiempo con Jesús en oración, adoración y contemplación? Nuestra Capilla de Adoración ya esta abierta. Llame a la Oficina Parroquial al 916-481-6757 para obtener el código.

ALL SOULS DAY

Mass

PLEASE JOIN US FOR MASS WITH BISHOP SOTO

FOR MORE INFORMATION



SCAN ME

THURSDAY,
NOVEMBER 2ND
10:00 AM
ST. MARY CEMETERY
& FUNERAL CENTER FID2263
6509 FRUITRIDGE ROAD,
SACRAMENTO, CA

CFCSSACRAMENTO.ORG • 916.452.4831

CATHOLIC FUNERAL
& CEMETERY SERVICES
OF THE DIOCESE OF SACRAMENTO



SOLO SE MUERE CUANDO SE OLVIDA,
Y NOSOTROS NUNCA OLVIDAREMOS.

ACOMPAÑANOS
2 DE NOVIEMBRE • 3:00 PM

CELEBRACIÓN • 3:00 PM
MISA • 3:30 PM

PELÍCULA COCO • 5:15 PM
RESERVA TU LUGAR PARA LA
PELÍCULA ANTES DEL 31 DE OCTUBRE.
LLAMA AL 916.840.2171

ST. MARY CEMETERY
& FUNERAL CENTER
6509 FRUITRIDGE ROAD,
SACRAMENTO, CA
FID2263

CATHOLIC FUNERAL
& CEMETERY SERVICES
OF THE DIOCESE OF SACRAMENTO

Receive

A RETREAT FOR WOMEN

The Office of Youth and Young Adult Ministry invite woman 18+ to join us for a day a prayer and reflection with Mari Pablo. The day will focus around the feminine genius and will dive in to the how we receive our identity and strength as daughter of God.

November 4, 2023
09:00am - 04:00pm
Cost \$50 per person
St. Maria Goretti Parish
8700 Bradshaw Rd, Elk Grove, CA 95624



Mari Pablo
Questions?
Jennifer Campbell
Director of Camp Pendola
916-733-0135
jcampbell@scd.org



For more information and registration, visit
www.scd.org/event/receive-retreat-women



MEMORIAL MASS for the UNBORN

PLEASE JOIN BISHOP SOTO AS HE PRAYS FOR THE LIVES
LOST DUE TO MISCARRIAGE, STILLBIRTH OR ABORTION

FOR MORE INFORMATION



SCAN ME

SATURDAY,
NOVEMBER 4TH
9:00 AM
CALVARY CEMETERY
& FUNERAL CENTER FID2262
7100 VERNER AVENUE,
CITRUS HEIGHTS, CA

CATHOLIC FUNERAL
& CEMETERY SERVICES
OF THE DIOCESE OF SACRAMENTO



DIOCESE OF
SACRAMENTO

For more Diocesan News go to: www.scd.org

Support our Bulletin !

St. Philomene welcomes advertising to promote individual business on the back of our bulletin.
For more information please contact us **916.481.6757** or at secretary@stphilomene.com
(Advertisements will offset our printing cost and benefits our Parish)

	<p>Lowest Cost <i>Cremation and Burial</i> 2417 Manning St, Sacramento, CA 95815 916.482.2466 FD2059 Basic Burial with Minimum Casket \$1,140.00. www.lowestcostcremation.com</p>	<p>Apoya nuestro Boletín! Les damos la bienvenida a la publicidad para promover negocios individuales en la parte posterior de nuestro boletín. Para mas informacion, llame a la oficina parroquial o por correo electrónico: secretary@stphilomene.com</p>
<p>FLAPJACKS Waffles Burgers Shakes</p> <p>Use this Coupon and Receive 10% off your entire meal.</p> <p>2721 El Camino Ave. Breakfast & Lunch, Crafted with Love 916.488.5440</p>		
	<p>EMIGH <i>ACE Hardware</i> 3555 El Camino Ave Sacramento, CA 95821 (916)482-1900 emigh.com</p>	
		<p>Edwin P. Torres, D.M.D. <i>El Camino Family Dental Practice</i> 3021 El Camino Avenue (Between Watt and Fulton) Tagalog Spoken; Se Habla Español (916) 515-9363</p>
<p>Providing complete care of the foot, ankle, and lower leg.</p> <p>Dr. Annalisa Co 916.244.7630</p> <p>OLYMPIC FOOT AND ANKLE</p> <p>5931 Stanley Ave. #4, Carmichael, CA 95608</p> <p>www.olympicfootandankle.com</p>		<p>TRADER JOE'S® 2625 Marconi Ave. Sacramento, CA</p> <p>Thank you for your generous donations of food & flowers making our Sanctuary beautiful.</p> <p><i>Gracias a Trader Joe's® por sus donaciones de comida y flores para nuestro Santuario.</i></p> 
<p>Funeral • Mortuary • Cremation • Cemetery</p> <p>ST. MARY CEMETERY & FUNERAL CENTER FD2263 916-452-4831</p> <p>CALVARY CEMETERY & FUNERAL CENTER FD2262 916-726-1232</p> <p>Working alongside your parish to serve Catholic families.</p> 		

Welcome!

Our warmest welcome to all who celebrate with us, whether longtime residents or newly arrived in our Parish. We thank God for you. If you are not registered with St. Philomene, please fill out this form and place it in the Collection basket or mail it in to the Parish Office. Thank you and God bless you!

Request for Registration Form or Change of Address Update

Name: _____

Address: _____

Phone: _____ Email: _____